Генеральная Ассамблея

16 April 2018
Russian

Комиссия по разоружению
Основная сессия 2018 года
Нью-Йорк, 2–20 апреля 2018 года

Проект доклада

Содержание

<i>Стр.</i>
I. Введение	2
II. Организация и работа основной сессии 2018 года	4
III. Документация	6
A. Документы, представленные Генеральным секретарем	6
B. Другие документы, в том числе представленные государствами-членами	6
IV. Выводы и рекомендации	6

I. Введение

1. На своей семьдесят второй сессии Генеральная Ассамблея приняла резолюцию 72/66, озаглавленную «Доклад Комиссии по разоружению», текст которой приводится ниже:

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев доклад Комиссии по разоружению¹,

ссылаясь на свои резолюции 47/54 А от 9 декабря 1992 года, 47/54 G от 8 апреля 1993 года, 48/77 А от 16 декабря 1993 года, 49/77 А от 15 декабря 1994 года, 50/72 D от 12 декабря 1995 года, 51/47 В от 10 декабря 1996 года, 52/40 В от 9 декабря 1997 года, 53/79 А от 4 декабря 1998 года, 54/56 А от 1 декабря 1999 года, 55/35 С от 20 ноября 2000 года, 56/26 А от 29 ноября 2001 года, 57/95 от 22 ноября 2002 года, 58/67 от 8 декабря 2003 года, 59/105 от 3 декабря 2004 года, 60/91 от 8 декабря 2005 года, 61/98 от 6 декабря 2006 года, 62/54 от 5 декабря 2007 года, 63/83 от 2 декабря 2008 года, 64/65 от 2 декабря 2009 года, 65/86 от 8 декабря 2010 года, 66/60 от 2 декабря 2011 года, 67/71 от 3 декабря 2012 года, 68/63 от 5 декабря 2013 года, 69/77 от 2 декабря 2014 года, 70/68 от 7 декабря 2015 года и 71/82 от 5 декабря 2016 года,

учитывая ту роль, которую призвана играть Комиссия по разоружению, и тот вклад, который она должна вносить в рассмотрение различных проблем в области разоружения и представление по ним рекомендаций и в содействие осуществлению соответствующих решений, принятых Генеральной Ассамблеей на ее десятой специальной сессии,

ссылаясь, в частности, на резолюцию 45/62 В Генеральной Ассамблеи от 4 декабря 1990 года, в которой она с удовлетворением отметила принятие консенсусом документа «Пути и средства повышения эффективности функционирования Комиссии по разоружению»², решение 52/492 Ассамблеи от 8 сентября 1998 года, касающееся эффективного функционирования Комиссии, и резолюцию 61/98 Ассамблеи, которая содержит дополнительные меры по повышению эффективности методов работы Комиссии,

вновь подтверждая мандат Комиссии по разоружению как специализированного совещательного вспомогательного органа Генеральной Ассамблеи, который позволяет проводить обстоятельное обсуждение конкретных вопросов разоружения, ведущее к представлению конкретных рекомендаций по этим вопросам, и напоминая о том, что Комиссия должна предпринимать все необходимые усилия, с тем чтобы, насколько это возможно, решения по вопросам существа принимались консенсусом, как это предусмотрено в пункте 118 Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи³,

вновь подчеркивая важное место Комиссии по разоружению в структуре многостороннего разоруженческого механизма Организации Объединенных Наций,

1. *принимает к сведению доклад Комиссии по разоружению¹;*

¹ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, семьдесят вторая сессия, Дополнение № 42 (A/72/42).*

² Резолюция 44/119 С, приложение.

³ Резолюция S-10/2.

2. *выражает признательность* Комиссии по разоружению за то, что она успешно завершила рассмотрение пункта, озаглавленного «Практические меры укрепления доверия в области обычных вооружений», и одобряет принятый по нему консенсусный текст¹;

3. *с сожалением отмечает*, что Комиссии по разоружению не удалось достичь консенсуса по пункту, озаглавленному «Рекомендации о достижении цели ядерного разоружения и нераспространения ядерного оружия»;

4. *вновь подтверждает* важность дальнейшего укрепления диалога и сотрудничества между Первым комитетом, Комиссией по разоружению и Конференцией по разоружению;

5. *предлагает* Комиссии по разоружению продолжить свою работу в соответствии со своим мандатом, как он определен в пункте 118 Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи³, и пунктом 3 резолюции 37/78 Н Ассамблеи от 9 декабря 1982 года и с этой целью приложить все усилия для разработки конкретных рекомендаций по пунктам своей повестки дня с учетом принятого документа «Пути и средства повышения эффективности функционирования Комиссии по разоружению»²;

6. *рекомендует*, чтобы Комиссия по разоружению на своей основной сессии 2018 года рассмотрела следующие пункты:

a) [будет определено позднее];

b) [будет определено позднее];

7. *рекомендует* Комиссии по разоружению сообразно обстоятельствам предлагать Институту Организации Объединенных Наций по исследованию проблем разоружения готовить справочные документы по пунктам ее повестки дня и, если это необходимо, предлагать другим экспертам по вопросам разоружения представлять свои мнения, как это предусмотрено в пункте 3 *e* резолюции 61/98, по просьбе Председателя и с предварительного согласия Комиссии;

8. *предлагает* Комиссии по разоружению собраться в 2018 году на период не более трех недель — со 2 по 20 апреля — и представить Генеральной Ассамблее на ее семьдесят третьей сессии доклад по вопросам существа и подчеркивает, что в доклад Комиссии должен быть включен краткий отчет Председателя о ходе работы в целях отражения различных мнений или позиций, если по какому-либо обсуждаемому конкретному пункту повестки дня не может быть достигнуто согласие, как это предусмотрено в пункте 3.4 принятого документа «Пути и средства повышения эффективности функционирования Комиссии по разоружению»;

9. *просит* Генерального секретаря полностью обеспечить Комиссию по разоружению и ее вспомогательные органы устным и письменным переводом на официальные языки и предоставить в этих целях в первоочередном порядке все необходимые ресурсы и услуги, включая составление стенографических отчетов, и просит также Генерального секретаря препроводить Комиссии годовой доклад Конференции по разоружению о ее сессии 2017 года⁴ вместе со всеми официальными отчетами семьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи, относящимися к вопросам разоружения, и оказывать всю помощь, которая может потребоваться Комиссии для осуществления настоящей резолюции;

⁴ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, семьдесят вторая сессия, Дополнение № 27 (A/72/27).

10. *предлагает* государствам-членам заблаговременно представить свои мнения и предложения по данному вопросу, с тем чтобы они могли провести между собой практические консультации до начала основной сессии Комиссии по разоружению 2018 года с целью способствовать достижению на ней конструктивных результатов, и в этой связи рекомендует назначенному Председателю начать консультации и подготовку к основной сессии 2018 года вскоре после его/ее назначения;

11. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят третьей сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Рассмотрение осуществления рекомендаций и решений, принятых Генеральной Ассамблеей на ее десятой специальной сессии», подпункт, озаглавленный «Доклад Комиссии по разоружению».

II. Организация и работа основной сессии 2018 года

2. Комиссия по разоружению провела свою организационную сессию 2018 года в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций 21 февраля 2018 года на 368-м пленарном заседании (см. [A/CN.10/PV.368](#)). На этом заседании Комиссия рассмотрела вопросы, касающиеся организации работы и предметных пунктов повестки дня своей основной сессии 2018 года, в соответствии с документом «Пути и средства повышения эффективности функционирования Комиссии по разоружению», принятым Генеральной Ассамблеей (резолюция [44/119 С](#), приложение), и с учетом резолюции [72/66](#) Ассамблеи. Комиссия рассмотрела также вопрос о выборах своих должностных лиц с учетом принципа ротации должности Председателя между географическими регионами. Председателем на свою сессию 2018 года Комиссия избрала Постоянного представителя Австралии при Организации Объединенных Наций Джиллиан Берд.

3. На том же заседании Комиссия утвердила предварительную повестку дня своей основной сессии 2018 года ([A/CN.10/L.80/Rev.1](#)). Эта повестка дня гласит:

1. Открытие сессии.
2. Утверждение повестки дня.
3. Организация работы.
4. Рекомендации по достижению цели ядерного разоружения и нераспространения ядерного оружия.
5. Подготовка — в соответствии с рекомендациями, содержащимися в докладе Группы правительственных экспертов по мерам транспарентности и укрепления доверия в космосе ([A/68/189](#)), — рекомендаций для содействия практическому осуществлению мер транспарентности и укрепления доверия в космосе в целях предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве.
6. Доклад Комиссии по разоружению Генеральной Ассамблее на ее семьдесят третьей сессии.
7. Прочие вопросы.

4. На своем 369-м заседании 2 апреля 2018 года Комиссия приняла к сведению расписание заседаний сессии ([A/CN.10/2018/CRP.1](#)).

5. Комиссия заседала в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций со 2 по 20 апреля 2018 года. В ходе своей сессии Комиссия провела шесть пленарных заседаний (см. [A/CN.10/PV.369–374](#)). Секретариатское обслуживание Комиссии обеспечивал Сектор по вопросам разоружения и мира Департамента по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению, а функции ее профильного секретариата выполняло Управление по вопросам разоружения.

6. На сессии 2018 года состав Бюро Комиссии был следующим:

Председатель:

Джиллиан **Берд** (Австралия)

Заместители Председателя:

представители Алжира, Бангладеш, Египта, Украины, Непала, Чешской Республики и Ямайки

Докладчик: Дидра **Миллс** (Ямайка)

7. На своем 369-м заседании 2 апреля 2018 года Комиссия избрала Дидру Миллс (Ямайка) Председателем Рабочей группы I, которой поручено заниматься рассмотрением пункта 4 повестки дня, и Еруна Коремана (Бельгия) — Председателем Рабочей группы II, которая занимается рассмотрением пункта 5 повестки дня.

8. На своих 369–371-м заседаниях 2 и 3 апреля Комиссия по разоружению провела общий обмен мнениями по всем пунктам повестки дня (см. [A/CN.10/PV.369–371](#)). В ходе общего обмена мнениями с заявлениями выступили представители следующих стран: Австралия, Австрия, Алжир, Антигуа и Барбуда (от имени Карибского сообщества), Аргентина, Бангладеш, Бразилия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Гана, Гондурас, Египет, Израиль, Индия, Индонезия (от имени Движения неприсоединения), Ирак, Иран (Исламская Республика), Италия, Казахстан, Китай, Коста-Рика, Кот-д’Ивуар, Куба, Малайзия, Мексика, Намибия, Непал, Нигерия (также от имени Группы африканских государств), Нидерланды, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Пакистан, Перу, Португалия, Республика Корея, Российская Федерация, Сальвадор, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Таиланд, Тунис (от имени Группы арабских государств), Турция, Украина, Франция, Филиппины (также от имени Ассоциации государств Юго-Восточной Азии), Хорватия, Чили, Швейцария, Эквадор, Южная Африка и Япония.

9. На своем 369-м заседании Комиссия заслушала заявление заместителя Высокого представителя по вопросам разоружения.

10. Комиссия поручила Рабочей группе I рассмотрение пункта 4 повестки дня. Рабочая группа I провела 10 заседаний в период с 4 по 19 апреля.

11. Комиссия поручила Рабочей группе II рассмотрение пункта 5 повестки дня. Рабочая группа II провела 10 заседаний в период с 3 по 18 апреля.

12. В соответствии со сложившейся практикой Комиссии на пленарных заседаниях присутствовали представители ряда неправительственных организаций.

III. Документация

A. Документы, представленные Генеральным секретарем

13. Комиссия имела в своем распоряжении записку Генерального секретаря, препровождающую перечень документов, представленных Генеральным секретарем к основной сессии Комиссии 2018 года ([A/CN.10/212](#)).

B. Другие документы, в том числе представленные государствами-членами

14. В ходе работы Комиссии были представлены и рассмотрены следующие документы, относящиеся к вопросам существа:

а) рабочий документ, представленный Движением неприсоединения ([A/CN.10/2018/WG.I/CRP.1](#));

б) рабочий документ, представленный Австралией ([A/CN.10/2018/WG.II/CRP.1](#));

в) рабочий документ, представленный Российской Федерацией ([A/CN.10/2018/WG.II/CRP.2](#)).

IV. Выводы и рекомендации

15. На своем 373-м пленарном заседании 20 апреля Комиссия по разоружению утвердила *ad referendum* доклады Комиссии и ее вспомогательных органов. Комиссия постановила представить Генеральной Ассамблее тексты докладов, которые приводятся ниже.

16. На своем 374-м заседании 20 апреля Комиссия утвердила консенсусом доклады Комиссии и ее вспомогательных органов с внесенными в них устными изменениями для представления Генеральной Ассамблее на ее семьдесят третьей сессии. Комиссия выразила признательность Председателю, членам Бюро, председателям рабочих групп и Секретариату.

17. Текст доклада Рабочей группы I приводится ниже:

[Будет добавлен позднее]

18. Текст доклада Рабочей группы II приводится ниже:

[Будет добавлен позднее]